

Scheda misure pratiche | Insetti

# Zone e misure per la lotta al coleottero giapponese (*Popillia japonica*)



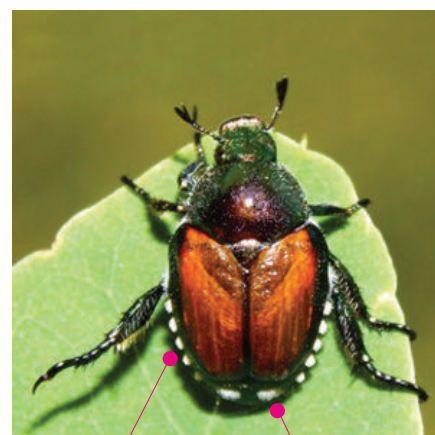
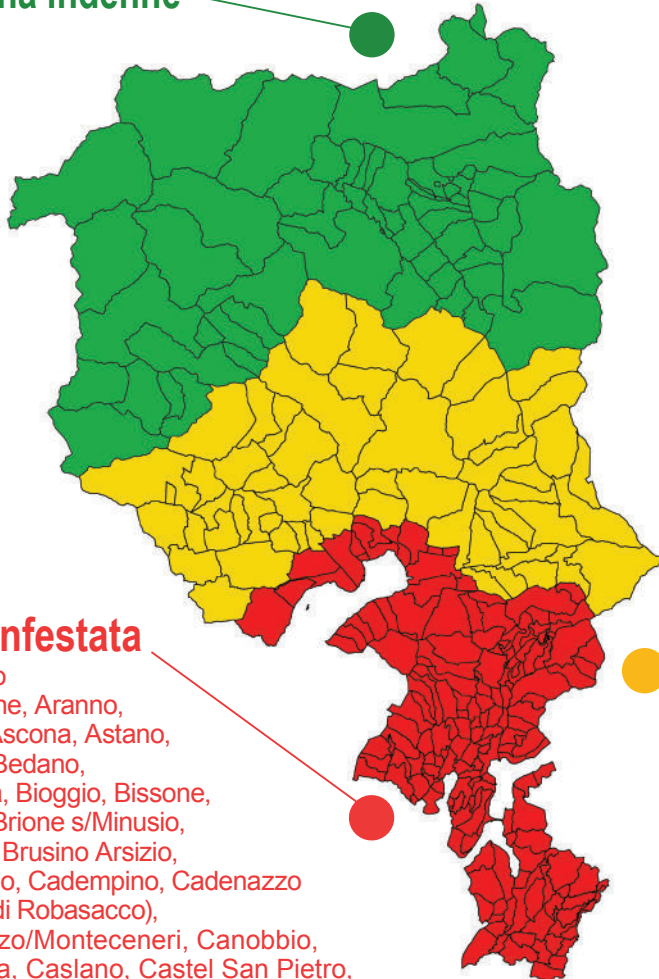
ZONE E  
MISURE

In caso di ritrovamento dell'insetto  
contattare il Servizio fitosanitario o  
segnalare la presenza tramite il  
formulario online sul sito  
[www.ti.ch/coleottero-giapponese](http://www.ti.ch/coleottero-giapponese)



QUARANTENA

## Zona indenne



Cinque ciuffi pelosi  
bianchi su ogni lato

Due ciuffi pelosi  
bianchi più grandi  
nella parte posteriore



## Zona cuscinetto

Arbedo-Castione, Avegno Gordevio,  
Bellinzona, Cadenazzo (sezione di  
Cadenazzo), Centovalli, Cugnasco  
Gerra (sezione di Cugnasco),  
Lumino, Maggia, Mergoscia,  
Onsernone, Personico, Riviera,  
Sant'Antonino, Terre di Pedemonte,  
Verzasca.

## Zona infestata

Agno, Alto  
Malcantone, Aranno,  
Arogno, Ascona, Astano,  
Balerna, Bedano,  
Bedigliora, Bioggio, Bissone,  
Breggia, Brione s/Minusio,  
Brissago, Brusino Arsizio,  
Cademario, Cadempino, Cadenazzo  
(sezione di Robasacco),  
Cadenazzo/Monteceneri, Canobbio,  
Capriasca, Caslano, Castel San Pietro,  
Chiasso, Coldrerio, Collina d'Oro, Comano,  
Cugnasco Gerra (sezione di Gerra), Cureglia,  
Curio, Gambarogno, Gordola, Grancia,  
Gravesano, Isole, Lamone, Lavertezzo, Locarno,  
Losone, Lugano, Magliaso, Manno, Massagno,  
Melide, Mendrisio, Mezzovico-Vira, Miglieglia,  
Minusio, Monteceneri, Morbio Inferiore, Morcote,  
Muralto, Muzzano, Neggio, Novaggio, Novazzano, Origgio,  
Orselina, Paradiso, Ponte Capriasca, Porza, Pura, Riva  
San Vitale, Ronco s/Ascona, Savosa, Sorengo, Stabio,  
Tenero-Contra, Torricella-Taverne, Tresa, Vacallo, Val  
Mara, Vernate, Vezia, Vico Morcote.



## ● Zona infestata e ● Zona cuscinetto

### MATERIALE VEGETALE

Dal 1° giugno al 30 settembre è vietato trasportare materiale:

- al di fuori della zona infestata;
  - dalla zona cuscinetto alla zona indenne;
- a meno che non sia stato tritato a una dimensione massima di 5 cm o sottoposto a un trattamento che offra sicurezza fitosanitaria comparabile e riconosciuto dal Servizio fitosanitario federale (SFF).  
Il materiale vegetale trattato resta coperto fino al giorno del trasporto ed è trasportato coperto con un telo (dimensione massima maglie 5 mm).

### COMPOSTAGGIO

A meno che non sia proveniente da impianti dotati di box di fermentazione a temperatura controllata e setacciato, è vietato il suo trasporto:

- al di fuori della zona infestata;
- dalla zona cuscinetto alla zona indenne.

### TERRA DI SCAVO

- È vietato trasportare i primi 30 cm di suolo scavati dai cantieri:

- al di fuori della zona infestata;
- dalla zona cuscinetto alla zona indenne.

Per il periodo dal 1° ottobre al 31 maggio sono possibili delle autorizzazioni al trasporto dopo analisi del suolo (solo per la zona infestata) da richiedere al Servizio fitosanitario cantonale (SFC) oppure all'Ufficio dei rifiuti e dei siti inquinati (trasporto in discarica e interrimento a 2 m di profondità).

- I veicoli e gli attrezzi impiegati per la lavorazione del suolo devono obbligatoriamente essere ripuliti dai resti di terriccio e di vegetali se:
  - lasciano la zona infestata;
  - si dirigono dalla zona cuscinetto verso la zona indenne.

### PIANTE

- Divieto di movimentazione di piante con radici in terra o in substrato organico (compreso il tappeto erboso precoltivato):
  - al di fuori della zona infestata;
  - dalla zona cuscinetto alla zona indenne.

Il divieto non si applica alle aziende che dal 1° giugno al 30 settembre mettono in atto le misure previste all'allegato 3 della "Decisione generale per impedire la diffusione di *Popillia japonica* Newman, Cantoni interessati: Ticino, Vallese, Grigioni", in particolare se:

- la produzione e lo stoccaggio dei vegetali avvengono in un'infrastruttura a prova di insetto.
- le radici vengono lavate e il substrato di coltivazione viene rimosso.
- le superfici attorno alle piante sono protette con coperture a prova d'insetto e sono privi di malerbe.

- Dal 1° giugno al 30 settembre le aziende che utilizzano vegetali sono tenute a sorvegliare le parcelle di produzione, gli stock di vegetali e le aree circostanti nel raggio di 50 m.  
Se osservano un individuo di *Popillia japonica* devono tempestivamente segnalarlo al SFC.

### Informazioni

Sul sito  
[www.ti.ch/coleottero-giapponese](http://www.ti.ch/coleottero-giapponese)  
sono pubblicate le misure vigenti  
alla lotta al coleottero giapponese  
ed è possibile scaricare  
il volantino in formato PDF.

